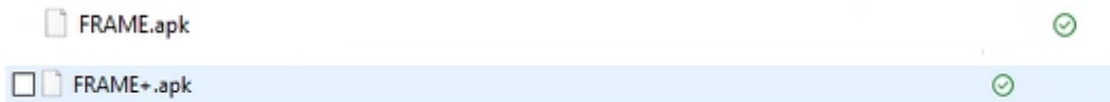


Anleitung Software Update – HOI FRAME und HOI FRAME+

Schritt 1 – Download Software & Speicherung auf USB-Stick:

- Bitte laden Sie zuerst das Software-Paket auf Ihrem Computer herunter.
- Kontrollieren Sie die aktuelle Softwareversion auf Ihrem Computer und stellen Sie sicher, dass ein Softwareupdate notwendig ist.
- Öffnen Sie den neuen extrahierten Ordner und kopieren Sie die Datei im xxx.APK-Format auf einen leeren USB-Stick.



Anmerkung:

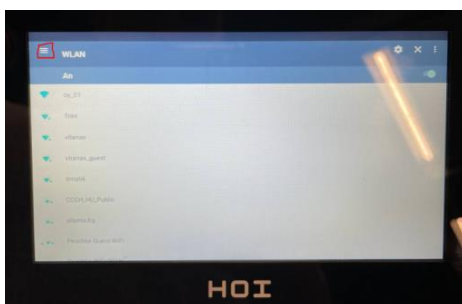
- Ändern Sie NICHT den Ordner- oder Dateinamen.
- Speichern Sie KEINE anderen Ordner/Dateien auf dem USB-Stick.

Schritt 2 – Durchführung Software Update:

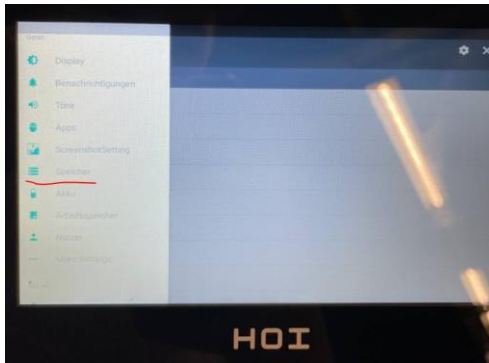
- Schalten Sie Ihr Gerät ein
- Schließen Sie den USB-Stick an den USB-Anschluss des Computers an (siehe Abbildung).



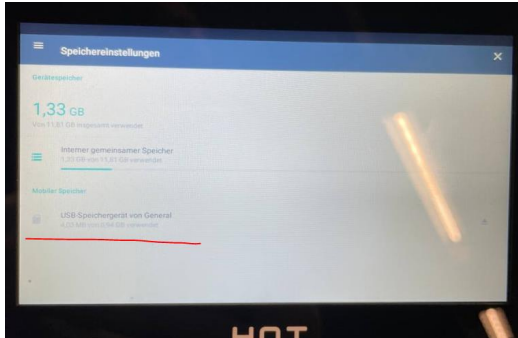
- Gehen Sie unter den Einstellungen in die Netzwerkverbindungen
- Drücken Sie auf die 3 horizontale Striche oben links



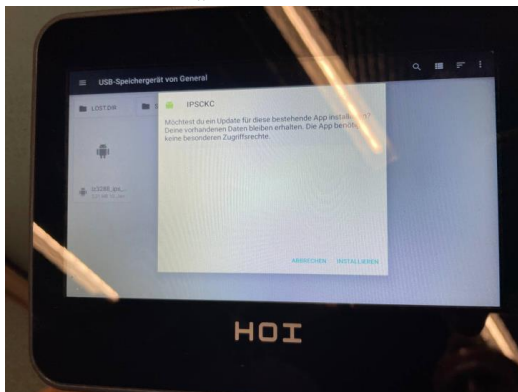
- Scrollen Sie runter bis zu „Speicher“



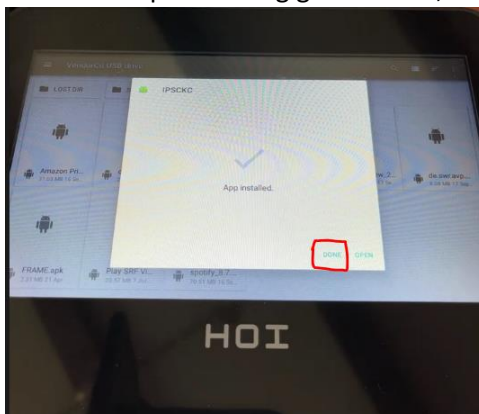
- Wählen Sie dort den eingesteckten USB-Stick an



- Drücken Sie auf „Installieren“



- Danach startet das Softwareupdate
- Wenn das Update fertig geladen hat, drücken Sie auf „Done/Fertig“

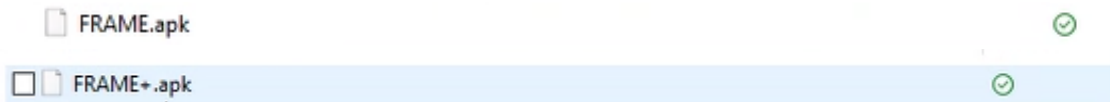


- Danach klicken Sie oben rechts auf die 3 vertikalen Punkte
- Gehen Sie zu den Speichereinstellungen
- Drücken Sie „Auswerfen“
- Entfernen Sie den Stick
- Schauen Sie bei den Geräteinfos unter den Einstellungen bei den Gerätedaten, ob die aktuelle Software hochgeladen wurde

Instructions Software Update - HOI FRAME and HOI FRAME+

Step 1 - Download software & save to USB stick:

- Please download the software package on your computer first.
- - Check the current software version on your computer and make sure that a software update is necessary.
- Open the new extracted folder and copy the file in xxx.APK format to an empty USB stick.



Remark:

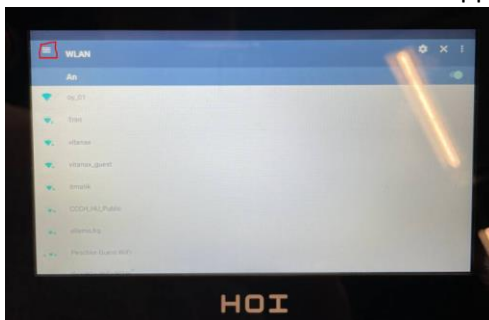
- DO NOT change the folder or file name.
- DO NOT save any other folders/files on the USB stick.

Step 2 - Perform Software Update:

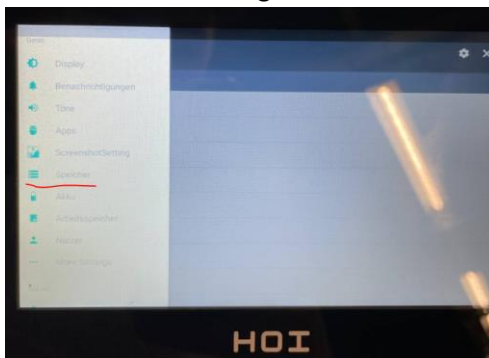
- Turn on your device
- Connect the USB stick to the USB port of the computer (see figure).



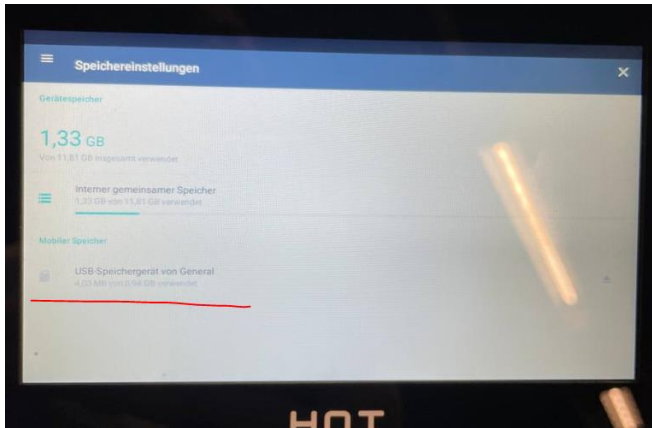
- Go to the network connections under the settings
- Press on the 3 horizontal lines in the upper left corner



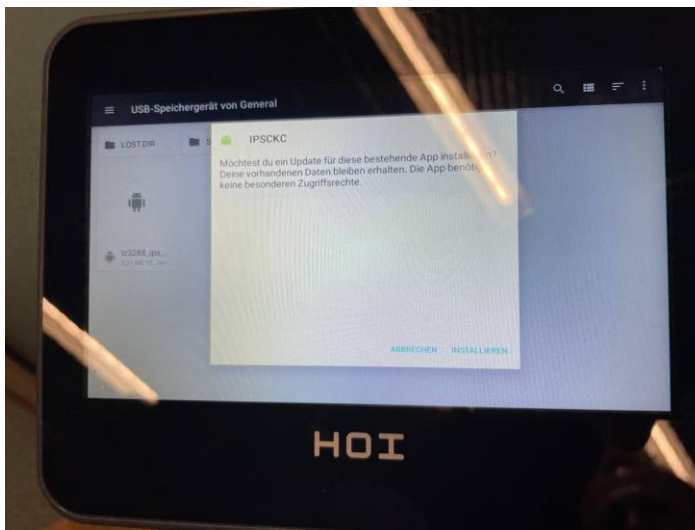
- Scroll down to "Storage"



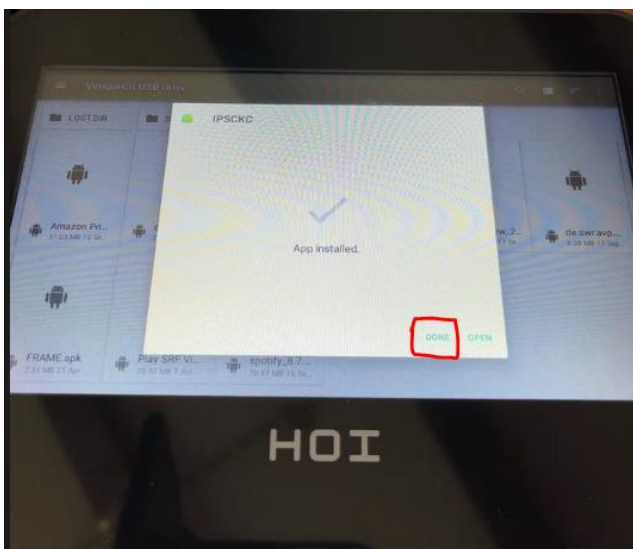
- Select the inserted USB stick there



- Press on "Install"



- The software update will then start
- When the update has finished loading, press "Done".

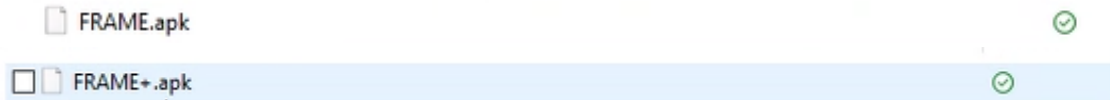


- Click on the 3 vertical dots in the upper right corner
- Go to the memory settings
- Press "Eject"
- Remove the stick
- Look at the device info under the settings in the device data to see if the current software has been uploaded

Instructions pour la mise à jour du logiciel - HOI FRAME et HOI FRAME+

Étape 1 - Télécharger le logiciel & le sauvegarder sur une clé USB :

- Veuillez d'abord télécharger le package logiciel sur votre ordinateur.
- - Contrôlez la version actuelle du logiciel sur votre ordinateur et assurez-vous qu'une mise à jour du logiciel est nécessaire.
- Ouvrez le nouveau dossier extrait et copiez le fichier au format xxx.APK sur une clé USB vide.



Remarque :

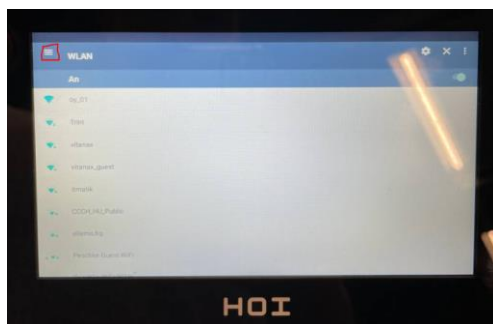
- NE modifiez PAS le nom du dossier ou du fichier.
- N'enregistrez PAS d'autres dossiers/fichiers sur la clé USB.

Étape 2 - Réalisation de la mise à jour du logiciel :

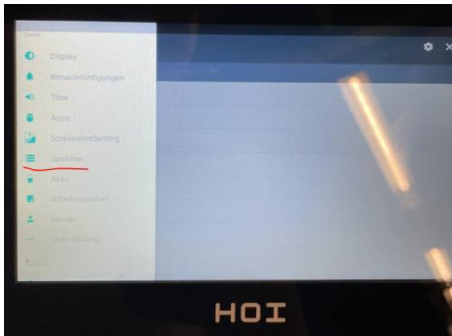
- Allumez votre appareil.
- Connectez la clé USB au port USB de l'ordinateur (voir illustration).



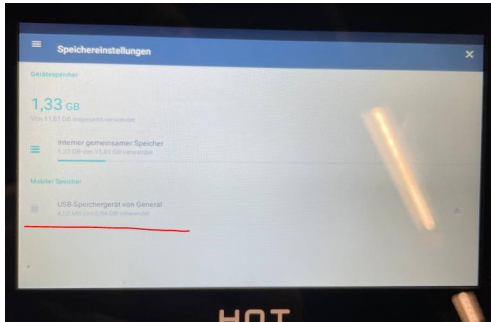
- Sous les paramètres, allez dans les connexions réseau.
- Appuyez sur les 3 traits horizontaux en haut à gauche.



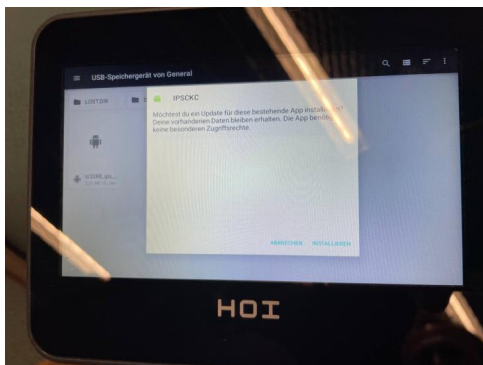
- Faites défiler vers le bas jusqu'à "Mémoire".



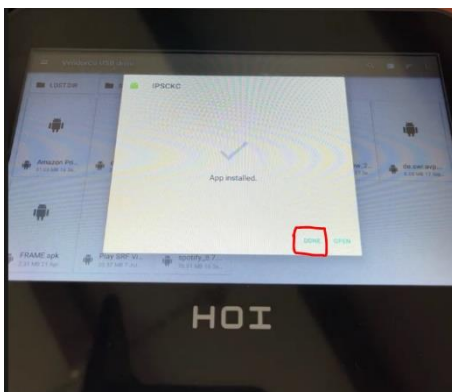
- Sélectionnez la clé USB insérée.



- Appuyez sur "Installer".



- La mise à jour du logiciel démarre ensuite.
- Lorsque le chargement de la mise à jour est terminé, appuyez sur "Done/Fermer". Appuyez sur "Ejecter".



- Ensuite, cliquez en haut à droite sur les 3 points verticaux
- Retirez la clé.
- Regardez dans les informations sur l'appareil, sous les paramètres, dans les données de l'appareil, si le logiciel actuel a été téléchargé.